

Bill of Lading

Multimodal Transport
or Port-to-Port Shipment

HAMBURG SÜD

www.hamburgsud-line.com

Shipper
OCEANO SEAFOOD S.A
AV. MANUEL OLGUIN NRO.211, INT.402
SANTIAGO DE SURCO -LIMA
PERU

B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUB9365A4DMK5V	Booking No. 9LIM026795
---	---------------------------

Consignee ("Not negotiable unless consigned to order")
JIANGSU OCEANGIFT OCEAN SCI-TECH
CO., LTD.
OCEAN SCI-TECH INNOVATION ZONE,
ECONOMIC DEVELOPMENT DISTRICT,
GANYU PORT. LIANYUNGANG, JIANGSU
CHINA

Export References
Vessel IMO No.: 9743497
INTBL: LI026795 RUT-SH: 20600581768

Notify Party (See cl. 9)
JIANGSU OCEANGIFT OCEAN SCI-TECH
CO., LTD.
OCEAN SCI-TECH INNOVATION ZONE,
ECONOMIC DEVELOPMENT DISTRICT,
GANYU PORT. LIANYUNGANG, JIANGSU
CHINA
USCI NO.: 91320700MA1MK9HB0K *

Forwarding Agent-References
PORT LOGISTICS S.A.C.
MANUEL OLGUIN 211
INT 401 URB LOS GRANADOS
LIMA,
PERU
Point and country of origin

Place of Receipt*
PISCO PE

Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge
B/L contract

Port of Loading PISCO, PERU	Ocean Vessel MINSTREL	Voyage 946N	Originals to be released at PISCO PE	Freight payable at PISCO PE
Port of Discharge BUSAN KR	Place of Delivery* LIANYUNGANG, CHINA	Mode Load Area	Mode Disch. Area	

Marks & Nos. | Cont./Seal Nos. | No. of Pkgs. | Description of Goods | PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER | Gross Weight | Measurement

1st Transshipment port : BALBOA PA
1 - 40' CONTAINER - SHIPPER'S LOAD, STOW, COUNT, WEIGHT AND SEAL

MNBU4069040 1300 BAGS 28980.000 KGS

Seal-Numbers
003PL009885
HS417725
HS340103
Tare: 4350 KG
Size: 40' Type: RH
Cnt.Ld.: FCLFCL
FROZEN BOILED GIANT SQUID FILLETS
(DOSIDICUS GIGAS)
NET WEIGHT: 26.00 MT
GROSS WEIGHT: 28.98 MT
1300 BAGS
FREIGHT PREPAID
* TEL: 86 532 67703278
EMAIL: GS-ASS@QINGDAOGS.COM
CONTACT PERSON: SUZIE SUN

CARGO TO BE TRANSHIPMENT BALBOA PA
ON TO VESSEL MIAMI V. 946W
OR SUBSTITUTE

Cargo stowed in a refrigerated container
set at the shipper's requested carrying
REQ.TEMPERATURE OF: -18.00 C.

1300 BAGS 28980.000 KGS

FREIGHT PREPAID

Freight/Charge	Basis	Rated as	Prepaid	Collect	Exchange-Rate
OCEANFREIGHT	LUMPSUM	3194.000 USD	3194.00 USD		
Amount brought :			3194.00 USD		

Page: 1 of 2

COPY not negotiable

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (See clause 4.2.(b))	No. orig. B/L	3
-----------------	--------------------	-------------------------------------	---------------	---

RECEIVED for shipment as specified above in apparent good order and condition unless otherwise stated. The Goods to be delivered at above mentioned Port of Discharge or Place of Delivery, whichever applies, SUBJECT TO Terms and Conditions contained on reverse side hereof, to which Merchant agrees by accepting this Bill of Lading.
IN WITNESS WHEREOF the number of original Bills of Lading stated on this side next to this clause have been signed, one of which being accomplished, the others to stand void, unless compulsorily applicable law provides otherwise.
*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.



Place and date of issue
PISCO PE
20.11.19

Signed by Hamburg Süd Chile as agent for
Hamburg Süd

as CARRIER

Bill of Lading

Multimodal Transport
or Port-to-Port Shipment

HAMBURG SÜD

www.hamburgsud-line.com

Shipper
OCEANO SEAFOOD S.A
AV. MANUEL OLGUIN NRO.211, INT.402
SANTIAGO DE SURCO -LIMA
PERU

B/L No. (also to be used as payment ref.)
SUDUB9365A4DMK5V

Booking No.
9LIM026795

Consignee ("Not negotiable unless consigned to order")
JIANGSU OCEANGIFT OCEAN SCI-TECH
CO., LTD.
OCEAN SCI-TECH INNOVATION ZONE,
ECONOMIC DEVELOPMENT DISTRICT,
GANYU PORT. LIANYUNGANG, JIANGSU
CHINA

Export References
Vessel IMO No.: 9743497
INTBL: LI026795 RUT-SH: 20600581768

Notify Party (See cl. 9)
JIANGSU OCEANGIFT OCEAN SCI-TECH
CO., LTD.
OCEAN SCI-TECH INNOVATION ZONE,
ECONOMIC DEVELOPMENT DISTRICT,
GANYU PORT. LIANYUNGANG, JIANGSU
CHINA

Forwarding Agent-References
PORT LOGISTICS S.A.C.
MANUEL OLGUIN 211
INT 401 URB LOS GRANADOS
LIMA,
PERU
Point and country of origin

USCI NO.: 91320700MA1MK9HB0K *
Place of Receipt*
PISCO PE

Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge
B/L contract

Port of Loading
PISCO, PERU

Originals to be released at
PISCO PE

Mode Load Area
Mode Disch. Area

Port of Discharge
BUSAN KR

Pre-carriage by*
PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	Gross Weight	Measurement
Freight/Charge	Basis	Rated as	Prepaid	Collect	Exchange-Rate
Amount brought :			3194.00 USD		
BUNKER ADJ F	LUMPSUM	506.000 USD	506.00 USD		
THC DESTINAT	LUMPSUM	1390.000 CNY		1390.00 CNY	
EQUIPME. MAI	LUMPSUM	20.000 USD		20.00 USD	
DOC.FEE/B/L	LUMPSUM	500.000 CNY		500.00 CNY	
CUSTOMS DECL	LUMPSUM	35.000 USD	35.00 USD		
			3735.00 USD	20.00 USD	
				1890.00 CNY	

Agreement No. (s) : LPEC9000475-00041

HS BL 01-19

Page: 2 of 2

COPY not negotiable

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (See clause 4.2.(b))	No. orig. B/L	3
-----------------	--------------------	-------------------------------------	---------------	---

RECEIVED for shipment as specified above in apparent good order and condition unless otherwise stated. The Goods to be delivered at above mentioned Port of Discharge or Place of Delivery, whichever applies, SUBJECT TO Terms and Conditions contained on reverse side hereof, to which Merchant agrees by accepting this Bill of Lading.

IN WITNESS WHEREOF the number of original Bills of Lading stated on this side next to this clause have been signed, one of which being accomplished, the others to stand void, unless compulsorily applicable law provides otherwise.

*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.



Place and date of issue

PISCO PE
20.11.19

Signed by Hamburg Süd Chile as agent for
Hamburg Süd

as CARRIER